



ГАЗЕТА ВЫХОДИТ
С ИЮНЯ 1922 ГОДА

ЗАРЯ ВОСТОКА

Орган ЦК КП Грузии, Верховного Совета Грузинской ССР
и Совета Министров Грузинской ССР

№ 170 (14931) • ПОНЕДЕЛЬНИК, 22 ИЮЛЯ 1974 ГОДА • Цена 2 коп.

Пролетарии всех стран,
соединяйтесь!

გამიდი ვაჭარობა
საბჭოთა სოციალისტური
საზოგადოებრივი მოძრაობის
საბჭოთა რესპუბლიკის
საბჭოთა რესპუბლიკის
საბჭოთა რესპუბლიკის

СЕРДЕЧНЫЕ ПОЗДРАВЛЕНИЯ

В эти знаменательные дни, когда Польская Народная Республика празднует свое 30-летие, Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза, Президиум Верховного Совета СССР, Совет Министров СССР, весь советский народ шлет Центральному Комитету Польской объединенной рабочей партии, Государственному совету и Совету Министров ПНР, братскому польскому народу самые сердечные поздравления и наилучшие пожелания, говорится в приветственной телеграмме, которую товарищи Л. И. Брежнев, Н. В. Подгорный и А. Н. Косыгин направили Первому секретарю ЦК ПОРП Э. Гереку, Председателю Государственного совета ПНР Г. Яблоньскому и Председателю Совета Министров ПНР П. Ярошевичу.

В телеграмме отмечается, что все, чем сегодня по праву гордится польский народ, неразрывно связано с неумолкающей деятельностью Польской объединенной рабочей партии, ее Центрального Комитета.

Являясь прочным и важным звеном содружества социалистических государств, ПНР вносит большой вклад в деятельность коллективных организаций братских стран — Варшавского Договора и Совета Европы. В области культуры, развития социальных связей, экономического сотрудничества, укрепления дружбы и сплоченности мировой социалистической системы и других братских народов ПНР продолжает активно выступать за укрепление мирового коммунистического движения, всех антиимпериалистических сил современности.

Прошедшие 30 лет, отмеченные радостью трудовых побед и свершений, советский и польский народы шли рука об руку, опираясь на действительную взаимную помощь и поддержку.

В телеграмме подчеркивается, что Коммунистическая партия Советского Союза, советские люди всегда будут дорожить дружбой с социалистической Польшей и делать все для дальнейшего развития советско-польского сотрудничества (ТАСС).

СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ ПОЛЬШЕ — 30 ЛЕТ



ВАРШАВА. Торжественное заседание сейма по случаю 30-летия ПНР. На трибуне — товарищ Л. И. Брежнев. Фото спец. корр. ТАСС В. Музалына и В. Соболева. (Принято по фототелеграфу ГрузинФОРМА).

ТОРЖЕСТВЕННОЕ ЗАСЕДАНИЕ СЕЙМА ПНР

ВАРШАВА, 21 июля. (ТАСС). Сегодня состоялось торжественное заседание сейма Польской Народной Республики, посвященное 30-летию возрождения Польши.

Здесь собрались депутаты сейма, члены Центрального Комитета Польской объединенной рабочей партии, члены правительства, ветераны революционной борьбы, руководители политических и

партий, представители общественных организаций, передовики труда Польши. На заседании присутствуют делегаты братских социалистических стран.

Депутаты бурными, продолжительными аплодисментами встретили Генерального секретаря ЦК КПСС Л. И. Брежнева, Первого секретаря ЦК ПОРП Э. Гереку,

Председателя Государственного совета ПНР Г. Яблоньского, Председателя Совета министров ПНР П. Ярошевича, других видных польских партийных и государственных деятелей.

Торжественное заседание открыл маршал сейма Польской Народной Республики С. Гуца. Он горячо приветствовал Генерального секретаря ЦК КПСС. Присутствие товарища Л. И. Брежнева на нашем заседании, сказал С. Гуца, является выражением братской дружбы, связывающей польский народ с народами Советского Союза.

С большой речью, посвященной тридцатилетнему пути народной Польши, выступил Первый секретарь ЦК ПОРП товарищ Э. Герек.

Он подчеркнул, что мы добились высоких темпов роста национального дохода, ускорили развитие и модернизацию промышленности и сельского хозяйства, восстанавливаем необходимое равновесие в производстве средств производства, предметов потребления и в расширении социального и культурного строительства. Мы обеспечили неуклонное повышение заработной платы и доходов населения.

Сейчас, во второй половине четвертого года нынешней пятилетки, мы можем с уверенностью сказать, что программа социально-экономического развития, начертанная VI съездом ПОРП, не только будет полностью выполнена, но и значительно перевыполнена.

Большое значение мы придаем социалистической экономической интеграции, объединению научно-технического потенциала со странами социалистического содружества, расширению участия Польши в международном разделении труда.

Фундаментальное значение для осуществления наших социально-экономических задач, рационального и современного удовлетворения всех потребностей имеет развитие сельского хозяйства. Польские крестьяне много получили от народной власти и много дали народу своим трудом. Сельское хозяйство и его нужды, как и вопросы общественного развития деревни, и впрямь будут находиться в центре внимания нашей партии, Объединенной крестьянской партии и нашего государства. Заботясь об удовлетворении запросов всех сельских хозяйств, мы создаем и будем создавать условия, благоприятствующие дальнейшему развитию государственных сельских хозяйств, земледельческих производственных кооперативов, сельскохозяйственных предприятий, сельскохозяйственных кружков и других коллективных форм ведения хозяйства, ставящих своей целью производственный прогресс и социалистическое преобразование деревни.

Речь товарища Э. ГЕРЕКА

По всей нашей стране, от Балтики до Карпат и от Буга до Одры, повсюду, где звучит польская речь и бьются польские сердца, сегодня парит чувство гордости и радости, сказал Э. Герек. Тридцатилетие своего возрожденного социалистического государства — народной Польши — наш народ встречает с сознанием величия эпохальных свершений, каких не знала наша история. В дни этого великого юбилея весь польский народ преподносит самых горячих чувств и высоких дум о своей родине. В ее сегодняшнем облике, в ее грандиозных свершениях воплощен весь наш труд, наша сердечная забота и сыновья любовь.

Мы имеем полное право сказать: народная Польша — это родина, о которой мечтали и к которой стремились в самоотверженной борьбе и в настоящем труде поколения поляков.

То, что есть у нас сегодня, чем мы гордимся, что определяет наш сегодняшний день и место в мире, открывает перспективы грядущих лет и десятилетий, создано упорным трудом рабочих, крестьян и интеллигенции, трудом неслетим, иногда ценой лишений. Однако он всегда служил умножению сил Польши и благо народа. Содержащие и плоды этого труда неразрывно связаны с социализмом.

Социализм высободил творческие силы народа, придал высокие темпы процессам развития, направил нашу страну по историческому пути прогресса человечества, нацелил на победу Октябрьской социалистической революции.

С социализмом связывали надежды на лучшее будущее Польша — самоотверженные сыны народа — борцы рабочего движения, сражавшиеся за дело польского народа в период разделов и в межвоенное двадцатилетие буржуазно-помещичьей власти. У истоков народной Польши лежит освобожденная борьба, которую с величайшим героизмом вел наш народ против гитлеровских захватчиков на всех фронтах второй мировой войны, на полях сражений и в полномочном движении Сопротивления.

В эти годы тяжелейших исторических испытаний ответственность за судьбы народа и заботу о восстановлении польского государства взяла на себя сила социального прогресса во главе с революционным рабочим движением. Политическая мысль польских коммунистов в стра-

не и в Советском Союзе, программа Польской рабочей партии, объединившая передовые силы народа, и вооруженная борьба, развернувшаяся согласно этой программе, привели к созданию качественно новой политической ситуации.

В союзе с Советской Армией, победа которой спасла польский народ от уничтожения и послушания решающей предпосылкой обретения независимости, солдаты Польской армии, сформированной в СССР, партизаны Гвардии Людовой и Армии Людовой, а затем воины народного Войска Польского освобождали родную землю, закладывая фундамент народной власти. Эта новая Польша, образование которой возвестил Манифест Польского комитета национального освобождения, облик которой определил и строительством которой руководили левые силы, — эта Польша превратила в жизнь кровные интересы всего народа и увенчала победой его освобожденную борьбу. Мы преклоняемся перед мужеством солдат — участников освободительной борьбы и движения Сопротивления.

Мы низко склоняем головы перед памятью тех, кто отдал свою жизнь в борьбе с фашизмом. Никогда не померкнет слава их героических подвигов в истории родины. Благодаря им восторжествовала правда и справедливость, возродился народ.

Я обращаюсь к Вам, товарищ генерал Брежнев, как к участнику освободительной борьбы, передайте советским ветеранам второй мировой войны и семьям павших солдат благодарности нашего народа за их героические подвиги и их жертвы. Передайте всем советским людям самые горячие чувства от польского народа.

Тридцатилетие народной Польши — это великий юбилей всего нашего народа, праздник его борьбы и труда, его патриотических и революционных свершений, праздник его сегодняшнего дня и его грядущего!

Остался позади важный этап развития нашей родины. Мы преодолели много объективных трудностей, причиной которых были вековая отсталость и чудовищные военные разрушения. Мы сократили ошеломительное отставание реакционных сил, пытавшихся разжечь огонь гражданской войны и повернуть Польшу вправо, к господству буржуазии и зависимости от империализма. На-

родная власть побеждала в каждой битве с классовым врагом, ибо справедливость была на ее стороне, ей оказывалась поддержка преобладающее, постоянно растущее большинство народа!

На историческом пути, пройденном за тридцать лет, нам пришлось также исправлять горькие ошибки и преодолевать не одну трудность. Но самое главное в том, что направление нашего марша и основные установки нашей коллективной деятельности были всегда правильными, а достигнутые результаты — огромными. Это подтвердила история.

Величайшее достижение нашего народа — народное, социалистическое государство. Оно родилось, развивалось и окрепло как первое в нашей истории воплощение власти народа, осуществляемой народом и во имя народа. Это — современное государство, сильное сознанием граждан, руководствующееся законопослушанием и справедливостью. Наше социалистическое государство — самый лучший пример для других народов, выразитель его интересов, могучий фактор единства и развития.

Историческим процессом отожествления нового социалистического польского народа, народа труда со своим народным государством руководила, этот процесс вдохновляла и направляла наша марксистско-ленинская партия рабочего класса.

Мы закрепили ведущую роль рабочего класса в социалистическом производстве, в деятельности государства, во всей общественной жизни.

Мы построили нерушимый рабоче-крестьянский союз. Это была главная предпосылка победы народной власти. Этот союз был и будет фундаментом социалистического развития страны, основой политики нашей партии.

Мы должны поэтому придать конституции нашего государства такой характер, чтобы она стала еще более прочной основой строительства развитого социалистического общества и полного осуществления принципов социализма во всех областях жизни народа.

Общий знаменатель всех достижений народной Польши — благо народа и благо человека, понимаемое все шире и осуществляемое все лучше. На первое место среди всех наших задач мы поставили осуществление основного принципа социализма, который гласит, что народная масса является главной союзницей и силой развития, а благо человека — высшая цель всех общественных действий.

Три с половиной года, прошедшие с момента реализации стратегии социалистического строительства, которую развил VI съезд нашей партии, ознаменованы важными успехами в развитии всех областей труда и жизни на-

заний. Мы гордимся и всегда хотим гордиться ею.

Среди задач, которые мы должны решить в процессе строительства развитого социалистического общества и повышения уровня жизни трудящихся, есть несколько особенно неотложных, продолжал Э. Герек.

За последние годы наша экономика значительно расширила выпуск товаров и услуг, обогативших рынок. Однако мы не можем успокаиваться на достигнутом. С каждым годом растут общественные запросы и потребности. И поэтому дальнейшее развитие производства товаров народного потребления, улучшение их качества и потребительских свойств, повышение их культурно-эстетических ценностей по-прежнему остается главной задачей народного хозяйства.

К числу самых важных общественных завоеваний нашей страны принадлежат сохраняемые уже четвертый год стабильные цены на основные продовольственные товары и огромное большинство непродовольственных товаров. Это оказывает решающее влияние на стоимость жизни, особенно низко- и среднеоплачиваемых категорий трудящихся, многодетных семей, пенсионеров. Мы полны решимости и в будущем году, последнем году пятилетнего плана, сохранить на неизменном уровне цены основных продовольственных товаров. Я убежден, что трудящиеся поддержат эту политику, требующую огромных усилий, но отвечающую их интересам, возросшей активностью и инициативностью, еще более широким размахом отечественной работы.

Мы будем искать пути дальнейшего значительного ускорения жилищного строительства.

Мы будем и впрямь прилагать усилия для улучшения положения работающих женщин, воспитывающих детей, для укрепления семьи и обеспечения ветеранам труда, людям преклонного возраста спокойной и безмятежной старости.

Неотъемлемая черта общества, которое мы строим, — социалистические отношения между людьми. Это требует от государства заботы о благе человека как высшей ценности, пронизывающей всю общественно-экономическую, культурную и социальную политику. От каждого гражданина это требует умения разумно пользоваться правами, высокой дисциплины и образцового выполнения обязанностей, а также глубокого чувства ответственности за страну — всегда и повсюду.

Мы придаем и будем придавать впрямь все большее значение развитию национальной культуры, которая объединяет и воспитывает народ, формирует его сознание, чувства и представления, выражает его чаяния.

Среди комплекса условий, от которых зависит наше будущее, осуществление наших устремлений и выполнение наших планов, к числу самых

важных являются условия, которые мы создаем и будем создавать для осуществления наших задач, рационального и современного удовлетворения всех потребностей имеет развитие сельского хозяйства. Польские крестьяне много получили от народной власти и много дали народу своим трудом. Сельское хозяйство и его нужды, как и вопросы общественного развития деревни, и впрямь будут находиться в центре внимания нашей партии, Объединенной крестьянской партии и нашего государства. Заботясь об удовлетворении запросов всех сельских хозяйств, мы создаем и будем создавать условия, благоприятствующие дальнейшему развитию государственных сельских хозяйств, земледельческих производственных кооперативов, сельскохозяйственных предприятий, сельскохозяйственных кружков и других коллективных форм ведения хозяйства, ставящих своей целью производственный прогресс и социалистическое преобразование деревни.

Главным и основным источником развития и впрямь будет труд народа, умение и квалификация людей, уровень организации работы коллективов и отдельных его членов, эффективность планирования и управления, эффективность всех наших начинаний. Этим вопросам мы будем и впрямь посвящать наши усилия. В грядущем десятилетии мы проведем в жизнь реформу просвещения, которая обеспечит всей молодежи по крайней мере среднее образование и современную подготовку к профессиональной деятельности. Будут расширены и модернизированы высшие учебные заведения.

В молодых поколениях, которые вступают и будут вступать в жизнь, мы видим великую силу строительства развитого социалистического общества. Мы выдвигаем перед молодежью цели, достойные величайших патристических устремлений и дер-

ПРЕБЫВАНИЕ ТОВАРИЩА Ж. МАРШЕ В ГРУЗИИ

Генеральный секретарь Французской коммунистической партии Жюль Марше продолжал 21 июля знакомиться с республикой.

Утром Ж. Марше и член ЦК ФКП Ги Пусси осматривали Тбилиси. Французские товарищи вместе с Э. А. Шеварднадзе, А. Н. Чуркиным, В. М. Сирадзе, П. Г. Гиашвили побывали в Государственном концертном зале, где развернута постоянная выставка произведений юных художников.

Ж. Марше и Г. Пусси с интересом познакомились с творчеством детей, которые я увидел, полны жизненной правды и поэтического чувства.

— Это удивительная выставка, — сказал Ж. Марше. — Произведения детей, которые я увидел, полны жизненной правды и поэтического чувства.

Гостей пригласили на состоявшееся в концертном зале выступление самодеятельного ансамбля народного танца учащихся Тбилисской 39-й средней школы.

Необыкновенный темперамент, стремительный темп танцоров-школьников вызвали дружные аплодисменты друзей из Франции.

Ж. Марше и Г. Пусси совершили поездку в Мхета. Здесь их тепло приветствовал от имени труженников района первый секретарь Мхетского райкома КП

Грузии А. В. Барисашвили. Гости осмотрели памятник материальной культуры грузинского народа. Пояснение дал председатель Союза художников Грузии и Н. Ш. Джанберидзе. Он сообщил им, что правительство республики объявило древнюю столицу Грузии — Мхета городом-музеем.

Затем французские товарищи посетили учебно-опытное хозяйство Грузинского селскохозяйственного института. Хозяйство это является настоящей лабораторией природы, базой для практических занятий студентов и научно-исследовательской работы ученых вуза.

Повсюду, где бы ни бывал товарищ Ж. Марше, труженники Грузии оказывали ему сердечный, радостный прием, выражая этим самым свои симпатии и глубокое уважение Французской коммунистической партии — боевому авангарду трудящихся Франции.

Вечером французские товарищи возвратились в Тбилиси. В поездке их сопровождали заведующие отделами ЦК КП Грузии Н. И. Кикадзе, Н. Г. Черкешинвили, ответственный работник ЦК КП Грузии Э. Г. Шошташвили. (ГрузинФОРМ).

Отъезд из Тбилиси

По-братски, горячо и сердечно принимала Грузию Генерального секретаря Французской коммунистической партии Жюль Марше.

21 июля Ж. Марше отбыл из Тбилиси в Сухуми. Вместе с ним отбыл член ЦК ФКП Ги Пусси.

Проводить французских товарищей на аэродром прибыли первый секретарь ЦК КП Грузии Э. А. Шеварднадзе, второй секретарь ЦК КП Грузии А. Н. Чуркин, секретарь ЦК КП Грузии В. М. Сирадзе, первый се-

кретарь Тбилисского городского комитета Компартии Грузии П. Г. Гиашвили, заведующие отделами ЦК КП Грузии Н. И. Кикадзе, Н. Г. Черкешинвили, представители общности столицы Грузии.

У трапа самолета руководители республики тепло попрощались с товарищем Жюль Марше и другими гостями, пожелали им счастливого пути, приятного отдыха на своей родине. (ГрузинФОРМ).

Победители Всесоюзного социалистического соревнования

Коллективы предприятий металлургической промышленности Грузии во втором квартале широко развернули соревнования за выполнение взятых социалистических обязательств. Они с честью сдержали свое слово. Коллективы Руставского металлургического завода и Зестафонского завода ферросплавов Министерства черной металлургии СССР успешно выполнили плановые задания и повышенные социалистические обязательства во всем производственно-экономическом показателе.

Решением коллегии Министерства черной металлургии (ГрузинФОРМ).

К ВИЗИТУ В СССР

АБДЕЛЬ ФАТТАХ ИСМАИЛ

Генеральный секретарь ЦК Национального фронта, член Президиума Постоянного комитета Высшего народного совета Народной Демократической Республики Йемен.

18 июля по приглашению ЦК КПСС, Президиума Верховного Совета СССР и Советского правительства в Москву с официальным визитом прибыла партийно-правительственная делегация НДР во главе с Генеральным секретарем ЦК Национального фронта, членом Президиума Постоянного комитета Высшего народного совета НДР Абдель Фаттахом Исмаилом.

Абдель Фаттах Исмаил родился в 1939 г. в г. Адене. Принимал активное участие в национально-освободительном движении Йеменского народа. В 1963 г. был одним из инициаторов создания патристической организации Национального фронта. В июне 1969 г. был избран Генеральным секретарем ЦК Национального фронта, а также введен в состав Президиума Постоянного комитета Высшего народного совета государственной власти. С июля 1971 г. одновременно находится на посту Председателя Постоянного



комитета Высшего народного совета.

Неоднократно посещал Советский Союз.

Советские люди, сердечно приветствуя приезд партийно-правительственной делегации НДР, выражают уверенность, что этот визит послужит делу дальнейшего укрепления дружбы и сотрудничества между СССР и НДР.

(Продолжение на 2-й стр.)

Вручение товарищу Л. И. БРЕЖНЕВУ польского ордена



ВАРШАВА, 21 июля. (ТАСС). Сегодня в Колонном зале сейма состоялось торжественное вручение ордена Польской Народной Республики — Большого креста ордена Виртути милитари (воинской доблести).

В зале присутствовали Первый секретарь ЦК ПОРП Э. Герек, Председатель Государственного совета ПНР Г. Яблонский, Председатель Совета Министров ПНР П. Ярошевич, члены и кандидаты в члены Политбюро ЦК ПОРП, секретари ЦК ПОРП, члены Государственного совета ПНР.

Перед вручением ордена товарищу Л. И. Брежнев огласил приветствие Центрального Комитета КПСС, Президиума Верховного Совета СССР и Совета Министров СССР Центральному Комитету ПОРП, Государственному совету и Совету Министров ПНР по случаю 30-летия Польской Народной Республики. Собрание встретили это приветствие горячими аплодисментами.

Товарищ Л. И. Брежнев от имени ЦК КПСС, Президиума Верховного Совета СССР и Советского правительства передал Центральному Комитету ПОРП, Государственному совету и Совету Министров ПНР как символ вечной и нерушимой дружбы между СССР и ПНР памятный подарок — художественное издание мастеров Костромской области.

Затем выступил Первый секретарь ЦК ПОРП товарищ Э. Герек. Он огласил постановление Государственного совета ПНР, в котором говорится: Подтверждая братские отношения между Польшей и Советским Союзом, подчеркивая нерушимую советско-польскую дружбу и ее историческую важность для безопасности и независимости Польши и выражая самую высокую признательность миллионам солдат героической Советской Армии, которые сражались и пролили кровь за общую свободу, Государственный совет Польской Народной Респуб-

лика за личные выдающиеся заслуги в разгроме фашистской Германии и освобождении польских земель награждает Генерального секретаря Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза товарища Леонида Ильича Брежнева Большим крестом ордена Виртути милитари.

Весь наш народ, сказал товарищ Э. Герек, испытывает к Вам, Леонид Ильич, горячую симпатию. Мы знаем о Вашей выдающейся роли в руководстве Советского Союза. Мы знаем, что Вы наш верный друг.

Мы помним о том, что в годы второй мировой войны в борьбе против гитлеровских захватчиков Вы в героических рядах Советской Армии как один из воинов освободили нашу польскую землю. Освобождение польской земли положило конец гитлеровской оккупации, спасло наш народ от уничтожения.

Польский народ чтит память советских воинов, сотни тысяч которых погибли на

нашей земле. Наша благодарность и наша память вечны, как вечной будет наша дружба.

Сегодня, товарищ Брежнев, Ваша деятельность на международной арене, и в частности исполнение Вами Программы мира, принятой XXIV съездом КПСС, прекрасно служит укреплению результатов этой великой победы, победы, в которой есть и Ваш большой личный вклад.

Наш народ и наша партия, сказал Э. Герек, в этом великом деле борьбы за мир полностью солидарны с Коммунистической партией Советского Союза и великим советским народом. Я хотел бы еще раз засвидетельствовать огромное уважение, которое испытывает польский народ к Вам, дорогой Леонид Ильич.

Под бурные аплодисменты собравшихся товарищ Э. Герек вручает товарищу Л. И. Брежневу высокую награду, горячо поздравляет его.

Сердечно поздравляя ЦК ПОРП, Государственный совет и Совет Министров

ПНР за высокую награду, товарищ Л. И. Брежнев сказал: Мне очень приятно и почетно получить эту высокую награду. Я буду хранить ее с любовью и уважением, как символ дружбы между нашими народами.

На снимке: Во время вручения товарищу Л. И. Брежневу высокой награды.

Телефон: спец. корр. ТАСС В. Мусалыян и В. Соболева. (Принято на фототелеграфу ГРУЗИНФОРМА).

СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ ПОЛЬШЕ — 30 ЛЕТ

ПРОДОЛЖЕНИЕ

важных отношениях укрепление великого социалистического сотрудничества государств и народов, к которому мы принадлежим.

Единство и взаимодружественные со странами социалистического сотрудничества умножает наши силы и во многом расширяет перспективы. С этими братскими странами нас объединяют общая судьба, единство идеалов и целей, к ним мы питаем горячую дружбу.

Основная предпосылка, определяющая место нашей страны в мире, — классовый и общенародный союз с Советским Союзом. Он служит прочной и надежной гарантией всех жизненных интересов Польши, позволяет ей играть важную роль в обеспечении международной безопасности и мира, повышает ее авторитет. Мы можем гордиться этим союзом, интернациональными узами, объединяющими нас с великой Советской державой, которая положила начало эре социализма в современной истории человечества и первой прокладывает путь к новому. Мы всесторонне укрепляем эти близкие и взаимные, дружеские и партнерские связи путем идейного единства нашей партии с КПСС, солидарного взаимодействия наших государств во внешней политике, путем экономического сотрудничества и интеграции, путем взаимного сближения наших народов.

Укрепление идейного единства и углубление политического взаимодействия, экономическая интеграция и взаимное сближение народов — это основные принципы нашей интернационалистской политики в отношении всего социалистического сотрудничества. Мы активно и последовательно проводим ее в двусторонних отношениях с братскими социалистическими странами, с Чехословакией, Социалистической Республикой и Германской Демократической Республикой, с Венгрией и Болгарией, Румынией и Югославией, с Монголией, Кореической Народно-Демократической Республикой, с Демократической Республикой Вьетнам, с социалистической Кубой.

Мы претворим в жизнь эти принципы также в многосторонних отношениях, в политической и оборонительной организации Варшавского Договора, в мощь, сплочение и взаимодействие которой наша страна вносит достойный вклад.

Мы участвуем в стремительно развивающемся со-

трудничестве в Совете Экономической Взаимопомощи, который на протяжении двадцати пяти лет своего существования играет важную роль в социально-экономическом развитии социалистического сотрудничества и в настоящее время устанавливает все новые интеграционные связи между странами-членами.

Мы крепим единство нашего сотрудничества повсюду, на любом поприще, ибо оно обогащает жизненно важным интересам Польши.

Благо социалистического сотрудничества — это наше благо, его успехи — это наши успехи.

Мы всегда действовали и будем действовать на пользу укрепления прогрессивных тенденций и течений современности, особенно — мирового коммунистического движения. Дальнейшее укрепление единства коммунистического движения и повышение его эффективности его борьбы за общие цели хорошо служат международные советские движения братских партий. Коммунистическое движение — главная идейная и организационная сила революционно-прогрессивного мира, которая преобразует современный мир и ведет к извечному прогрессу, это авангард всех антиимпериалистических сил. Польский авангард — это наша партия и наш народ, который все для того, чтобы мировой фронт прогресса был сплоченным и непобедимым!

Нашему народу, всем народам, всему человечеству нужнее всего мир. Все действия нашего государства на международной арене служат и будут служить этому великому делу. Мы гордимся тем, что социально-политический облик народной Польши и ее внешняя политика выдвигают наш народ в число передовых сил прогресса и мира в современном мире.

В соответствии с ленинскими принципами мирного сосуществования Польская Народная Республика стремится развивать отношения дружбы и равноправного сотрудничества со всеми государствами, независимо от их устройства.

Народная Польша вносила свой весомый вклад в репутацию особенно важного для европейской безопасности германского вопроса, исходя из всеобщего признания и уважения политического и территориального статус-кво, сложившегося в результате победы над гитлеризмом. Идущие в этом направлении последовательные усилия Со-

ветского Союза, народной Польши, Германской Демократической Республики, всегосоциалистического сотрудничества дали результаты исторического значения. К ним относятся договор от декабря 1970 года, который проложил путь нормализации отношений между Польшей и Федеративной Республикой Германии. Мы выступаем за последовательное продолжение процесса этой нормализации.

Для укрепления мирного сосуществования, для устранения угрозы новой мировой войны большое значение имеет развивающийся на протяжении ряда лет и все более плодотворный советско-американский диалог. Очередным важным этапом этого диалога были состоявшиеся недавно переговоры руководителей обеих стран и новые соглашения. Мы с признанием приветствовали их. Со своей стороны, мы рады достигнутому в последние годы, с момента вступления в должность Николы в Польшу, улучшению и расширению польско-американских отношений и стремимся к их дальнейшему развитию.

Проводя курс социалистического сотрудничества, продолжал Э. Герек, народная Польша способствовала тому, что в Европе уже почти тридцать лет молчат пушки. Мы стремимся к тому, чтобы так было и всегда в будущем, мы хотим построить на прочном и нерушимом фундаменте мир, чтобы ни одно поколение нашего народа не познало ужасов и несчастий войны.

Вот почему мы так активно участвуем в процессе разрядки, в том числе в работе Общевосточноевропейского совещания по безопасности и сотрудничеству, скорейшее и успешное завершение которого будет иметь важное значение для нашего континента.

Мы разделяем обеспокоенности мирового сообщества по поводу безопасности в Средиземном море. Мы осуждаем мятеж против законного правительства Республики Кипр, который подрывает права кипрского народа на независимость и суверенитет. Государственный переворот, инспирированный извне греками национализмом, вызвал действия со стороны Турции. Мы выступаем за скорейшее восстановление мира в этом районе и уважение законных прав кипрского народа. Польша вносит и будет вносить свой вклад в работу Организации Объединенных Наций, в переговоры о разоружении, во все начинания, которые

служат делу мира. Мы отдаем все силы и возможности осуществлению единой и согласованной линии социалистического сотрудничества, которое играет решающую роль в укреплении международной безопасности.

Мы горячо поддерживаем и полностью разделяем философию товарища Леониды Ильича Брежнева, его усилия в защиту мира и его вклад в это великое дело.

Мирное сосуществование государств с различным строем — жизненная необходимость современного мира. На протяжении трех десятилетий наша партия стоит у кормила общенародных дел. Мы взяли на себя эту ответственную миссию в самый трудный для Польши момент. Мы будем и впредь выполнять ее, руководствуясь наиболее правильно понятыми интересами польского народа и универсальными, проверенными практикой десятилетиями закономерностями социализма, испытанной марксистско-ленинской общественной идеологией. Главная цель нашей партии, ее высший наказ — благо Польши и благо трудящихся. Таковы были и будут наши политические ориентиры.

Сегодня, в этот торжественный день, сказал в заключение Э. Герек, мы с этой высокой трибуной обращаемся к нашим горячим друзьям и членам нашей партии, Объединенной крестьянской партии и Демократической партии, к беспартийным, к молодым и старым, к женщинам и мужчинам, ко всем польским патриотам!

Отдадим же сердца и души нашей любимой родине — Польской Народной Республике. Сплотимся в труде во имя ее расцвета и благополучия. Построим на прочном фундаменте тридцатилетия ее будущее и ее социалистическое величие.

За здравствует наша родина — Польская Народная Республика!

Речь Э. Герек была выслушана с большим вниманием и неоднократно прерывалась продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

вас стал годом значительной активизации идеологической работы партии. Многие сделано в этом плане и у нас. Генеральная линия коммунистов в вопросах идеологии — это по существу своему единая линия. И укрепление идейного единства, последовательное соблюдение ленинских принципов борьбы против всякого отступления от марксистско-ленинизма, от социалистического интернационализма является, как мы убеждены, нашей общей постоянной обязанностью, нашим долгом перед трудящимися стран социализма, перед мировым рабочим классом.

Проверена на практике и еще одна сфера взаимодействия братских стран, о которой следует сказать особенно. Речь идет о сфере международной политики, где наши страны действуют согласованно, сообща твердо и последовательно ведут курс на укрепление мира, на укрепление международной безопасности. Это — ясный и честный курс. Он вытекает из самой сути социалистического строя. Он целиком и полностью отвечает коренным интересам рабочего и национально-освободительного движения, а значит и прогрессу всего социального прогресса всего человечества.

Социализм — это, пожалуй, самый влиятельный фактор мировой политики. И мы гордимся тем, что влияние его благотворно для народов. Ведь это факт, товарищи, что сейчас практически все крупные шаги к миру и развитию взаимовыгодного сотрудничества государств связаны с инициативами и активными совместными действиями социалистических государств. Человечество видит: социалистическое сотрудничество высоко несет знамя миролюбивой внешней политики, заветной великим Лениным!

Все знают, как много сделано за последние годы, чтобы добиться поворота международных отношений от неравенства и недоверия в атмосферу «холодной войны» к нормальным, разумным формам межгосударственного общения на основе принципов мирного сосуществования. Процесс этот, процесс установления постоянной политической борьбы, уже привел к существенным, смело можно сказать — к историческим по своему значению достижениям.

Новым свидетельством того, что процесс разрядки международных напряженности продолжается и углубляется, явились итоги недавней советско-американской встречи в верхах. Главное состоит, по нашему мнению, в том, что обе стороны со всей ясностью подтвердили свою решимость продолжать большое дело, начатое в 1972 и 1973 годах, — сделать все возможное, чтобы еще уменьшить, а затем и полностью исключить риск военного столкновения между СССР и США, которое было бы равнозначно началу мировой ракетно-ядерной войны. Со всей ясностью было обобщено стремление развивать и углублять мирное взаимодействие советско-американского сотрудничества в различных областях.

Конкретные результаты московских переговоров известны. Здесь мне хотелось бы лишь дополнительно подчеркнуть значение той их части, которая имеет прямое отношение к сдерживанию гонки вооружений и укреплению всеобщего мира.

Советский Союз и Соединенные Штаты Америки подписали протокол, предусматривающий новое существенное ограничение систем противоракетной обороны обеих стран. Это, безусловно, полезный шаг. Он полезен не только с точки зрения развития мирной экономики обе-

их стран, но и с точки зрения дальнейшего роста доверия между ними, а тем самым и общего улучшения международного климата.

В итоге наших переговоров с президентом Никсоном определены также контуры дальнейших шагов по ограничению стратегических наступательных вооружений. Хочу подчеркнуть масштабность намеченных мер: речь идет о том, чтобы за временным соглашением по этому вопросу, действующим, как известно, до 1977 года, последовало новое, более долгосрочное соглашение, которое будет действовать до 1985 года и предусматривать, как количественное, так и качественные ограничения ракетно-ядерного оружия. Помимо этого, ключевые такого соглашения — дело непростое. Однако мы считаем, что уже проделанная работа, в том числе и во время последней встречи в верхах, поможет решить поставленные задачи.

СССР и США договорились также значительно ограничить в согласованный срок проведение обеими странами подземных испытаний ядерного оружия, а испытания наиболее мощных зарядов прекратить полностью. Мы рассматриваем это соглашение как шаг к тому, чтобы запрещение испытаний ядерного оружия в конечном итоге стало всеобъемлющим и всеобщим.

Очевидна также польза для дела мира и достигнутых между СССР и США договоренностей, направленных против использования наиболее опасных средств ведения химической войны, а также средств воздействия на природную среду в военных целях.

Нам кажется, товарищи, что весь этот комплекс практических действий, представляющий собой добрый пример ограничения державами своих военных приготовлений, отвечает интересам всех, кто хочет упрочения мира на земле. Именно поэтому конструктивные итоги советско-американских переговоров встретили широкие положительные отклики в мире.

Могут сказать, товарищи, что мы хотели бы еще большего и были готовы пойти на большее. Советский Союз готов, в частности, заключить соглашение о полном прекращении всех подземных испытаний ядерного оружия. Мы считаем такое полезным достижением, но вывод из Средиземного моря советских и американских кораблей и подводных лодок. К сожалению, пока не удалось достигнуть договоренности на этот счет. Однако мы убеждены, что претворение в жизнь этих наших предложений явилось бы новым реальным вкладом в укрепление мира и было бы с большим удовлетворением встречено народами многих стран. Будем надеяться, что придет время, когда соглашение по этим вопросам станут возможными.

Спору нет, налаживание нормальных, я бы сказал, дружественных отношений между Советским Союзом и США имеет существенное значение для дела мира. Но международные отношения строятся всеми странами, большими и малыми. Все они будут равными правами. И каждая призвана внести свой вклад в укрепление всеобщей безопасности.

Социалистические страны, как известно, всегда стремились добиться крутого поворота к лучшему в отношениях между европейскими государствами и упрочения мира во всей Европе. Мы всегда стремимся встретиться лицом к лицу с лидерами западноевропейских стран.

Конечно, в таком большом и сложном деле, как превращение Европы в континент

социалистический, мы должны действовать совместно с другими европейскими странами, но и с точки зрения развития мирной экономики обе-

их стран, но и с точки зрения дальнейшего роста доверия между ними, а тем самым и общего улучшения международного климата.

В итоге наших переговоров с президентом Никсоном определены также контуры дальнейших шагов по ограничению стратегических наступательных вооружений. Хочу подчеркнуть масштабность намеченных мер: речь идет о том, чтобы за временным соглашением по этому вопросу, действующим, как известно, до 1977 года, последовало новое, более долгосрочное соглашение, которое будет действовать до 1985 года и предусматривать, как количественное, так и качественные ограничения ракетно-ядерного оружия. Помимо этого, ключевые такого соглашения — дело непростое. Однако мы считаем, что уже проделанная работа, в том числе и во время последней встречи в верхах, поможет решить поставленные задачи.

СССР и США договорились также значительно ограничить в согласованный срок проведение обеими странами подземных испытаний ядерного оружия, а испытания наиболее мощных зарядов прекратить полностью. Мы рассматриваем это соглашение как шаг к тому, чтобы запрещение испытаний ядерного оружия в конечном итоге стало всеобъемлющим и всеобщим.

Очевидна также польза для дела мира и достигнутых между СССР и США договоренностей, направленных против использования наиболее опасных средств ведения химической войны, а также средств воздействия на природную среду в военных целях.

Нам кажется, товарищи, что весь этот комплекс практических действий, представляющий собой добрый пример ограничения державами своих военных приготовлений, отвечает интересам всех, кто хочет упрочения мира на земле. Именно поэтому конструктивные итоги советско-американских переговоров встретили широкие положительные отклики в мире.

Могут сказать, товарищи, что мы хотели бы еще большего и были готовы пойти на большее. Советский Союз готов, в частности, заключить соглашение о полном прекращении всех подземных испытаний ядерного оружия. Мы считаем такое полезным достижением, но вывод из Средиземного моря советских и американских кораблей и подводных лодок. К сожалению, пока не удалось достигнуть договоренности на этот счет. Однако мы убеждены, что претворение в жизнь этих наших предложений явилось бы новым реальным вкладом в укрепление мира и было бы с большим удовлетворением встречено народами многих стран. Будем надеяться, что придет время, когда соглашение по этим вопросам станут возможными.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

Слово предоставляется Генеральному секретарю ЦК КПСС товарищу Л. И. Брежневу. Участник заседания встречает его горячими, продолжительными аплодисментами.

ОКОНЧАНИЕ.
мира, очень важна последовательность и целеустремленность.
Известно, какая важная роль в формировании политического климата в Европе принадлежит таким государствам, как Франция и ФРГ. И мы с чувством удовлетворения отмечаем, что президент Франции Жискар д'Эстен и федеральный канцлер ФРГ Шмидт подтверждают твердое намерение сохранить и приумножить то, что было сделано их дальновидными предшественниками в интересах разрядки международной напряженности.
Важно, чтобы в сознании и государственных деятелей, и народных масс прочно укоренилась вера в мирную перспективу Европы. Громадную роль с этой точки зрения играет, как мы надеемся, общеевропейское соглашение о сотрудничестве и дружбе, которое еще не могут быть решены сейчас, при достигнутой степени доверия между государствами. Их решение может быть найдено позднее, в процессе дальнейшей разрядки международной напряженности. И уж совсем неразумны попытки подбрасывать со стороны заведомо недобросовестных «вопросников», топтать в несуществующих мелочах те крупные, принципиальные дела, которые фактически близки к урегулированию уже на сегодняшний день. Все это ведет к неоправданной затяжке со стороны, чем пытаются воспользоваться силы «холодной войны».

широкое развитие мирного сотрудничества в различных сферах на началах взаимной выгоды.
Двигаясь в этом направлении, общеевропейское соглашение государств уже проделало значительный объем работы. Соглашены многие принципиальные положения. И было бы ошибкой недооценивать достигнутого. Надо считаться с тем, что европейский государственный форум — не обычное, а в сущности уникальное явление. Впервые идет процесс глубокого взаимозаимосвязанного согласования точек зрения по таким вопросам, которые еще недавно считались вообще неразрешимыми. Все это мы хорошо понимаем.
Хотелось бы, однако, сказать, что нереалистично и недальновидно поступают те, кто стремится, так сказать, развязать ставни, выдвинуть проблемы, которые еще не могут быть решены сейчас, при достигнутой степени доверия между государствами. Их решение может быть найдено позднее, в процессе дальнейшей разрядки международной напряженности. И уж совсем неразумны попытки подбрасывать со стороны заведомо недобросовестных «вопросников», топтать в несуществующих мелочах те крупные, принципиальные дела, которые фактически близки к урегулированию уже на сегодняшний день. Все это ведет к неоправданной затяжке со стороны, чем пытаются воспользоваться силы «холодной войны».

можно увидеть рассуждения о том, будто признание нерушимости границ и других принципов мирных отношений выгодно лишь странам социализма, а потому мы должны «заплатить» Западу за яроде бы сделанные им «уступки». Ноциция весьма странная, если не сказать бредовая!
Мир — драгоценное достояние всех народов и на востоке, и на западе континента. Все они заинтересованы, чтобы их границы были гарантированы, а будущее было изобавлено от войны. Европейцы уже заплатили многими миллионами жизней за то, что в прошлом не были приняты надежные меры против агрессии, против войны. И можно сказать с уверенностью, что нет на нашем многострадальном континенте народа, который не хотел бы прочного мира и крепкой, обеспеченной безопасности. Советский Союз недавно обратился к руководителям ряда западных государств с призывом содействовать успешному завершению работы совещания. Надеемся, что эти обращения будут правильно поняты. Кажется, мысль о необходимости конструктивно и достойно завершить большой труд, проделанный сообществом государств Европы, США и Канадой за последние два года, все более находит отклик в целом ряде западных государств.
Мы убеждены, что должно быть сделано все возможное для полного успеха общеевропейского совещания. Много может сделать в этом плане и широкий обществен-

ность, в том числе движение за безопасность и сотрудничество в Европе, которое существует и активно действует. Энергично выступать за то, чтобы продолжить и сделать необратимыми начавшийся процесс на континенте, — вот в чем состоит, по нашему глубокому убеждению, почетный долг сторонников мира в Европе!
Было бы чрезвычайно опасно, если бы в общественных кругах укрепились мнение, что теперь уже все в полном порядке, что угроза войны стала иллюзорной и задача обеспечения мира как бы отодвигается на второй, а то и на третий план. Необходимо учитывать реальную обстановку в ряде районов мира все еще неспокойно.
Новым подтверждением этого являются события на Кипре, возникшие в результате ничем не прикрытой вооруженной агрессии греческой военной машины. Ответственность за это несут определенные круги НАТО, те, которых не устраивает независимость Кипра, Советский Союз, социалистические страны, все миролюбивые государства решительно требуют положить конец военному вмешательству извне во внутренние дела Кипра и восстановить положение республики как независимого суверенного государства, существовавшего до греческой агрессии.
Силы войны и агрессии давле не сложились оружием. Социалистические страны не могут закрывать глаза на прокси противников мира, не могут не делать из этого

ответственности и выводы.
Впереди — важные и серьезные проблемы, которые нам предстоит решать и решать, не откладывая дела в долгий ящик.
Советский Союз, как и другие социалистические страны, уже не раз заявлял, что готов на решительные меры, предусматривающие ограничение гонимости вооружений, а затем и сокращение вооружений. Мы еще раз повторим, что готовы, в частности, договориться о сокращении вооруженных сил и вооружений в Европе. Как никогда ранее, актуальной становится задача более эффективного и универсального применения Договора о нераспространении ядерного оружия. Мы готовы, и давно, сестра за стол всемирной конференции по разоружению. Готовы договориться о шагах, направленных на ослабление противостояния между существующими блоками, а в перспективе — и на их полную ликвидацию. Словом, за нами дело не станет.
Товарищи! На протяжении веков в Европе, да и не только в Европе, почти у каждого поколения была «своя война». Нашему поколению пришлось вынести тягостнейшую разрушительную войну в истории человечества. Ее рубцы остались на миллионах из нас, на земле наших стран, в памяти наших народов. Они не дадут забыть нам, живым, о долге перед теми, кого не стало, и перед теми, кто придет, чтобы продолжить наше дело.
Об этом высоком долге мне

еще раз напомнила почетная награда братской Польши — орден «Виртути милитарис». Не скрою, я тронут тем, что Государственный совет и правительственный совет и родной Восточный Удмуртский край такого ордена — высшей награды за военные заслуги.
Принимая эту высокую награду как символ великой дружбы наших стран, наших народов, выкованной в грозные дни боев с агрессором и в дни мирного творческого труда. О себе скажу, что был и остаюсь солдатом — солдатом мира, солдатом великой армии борцов за коммунизм. Для коммуниста нет и не может быть большего счастья, чем служить интересам социализма и мира, интересам укрепления дружбы и братства между народами. Других, более близких сердцу дел, у меня, дорогие товарищи, не было и нет.
Венами человечество, стремясь к обеспечению своей безопасности, руководствовалась формулой: «Хочешь мира — готовься к войне». В нашу ядерную эпоху эта формула таит особую опасность. Человек умирает только один раз. Но за последние годы уже накоплено такая масса оружия, которая дает возможность несколько раз уничтожить все живое на земле. Отчетливо понимая это, мы говорим и говорим вновь: «Хочешь мира — проведи политику мира, борись за эту политику». Это было, есть и будет девизом нашей социалистической внешней политики!
Мы, советские коммуни-

сты, весь советский народ испытываем огромное удовлетворение тем, что деятельным членом братской семьи, энергичным участником всех созидательных начинаний социалистического сотрудничества является наша близкая сестра и добрый друг — народная Польша. Советские люди горды дружбой с польским народом — народом тысячелетней истории, богатой культуры, таланта, навсегда избравшим для своего отечества путь социализма. В день славного тридцатилетия народной Польши мы желаем вам, дорогие братья, новых крупных достижений, благополучия и счастья!
Пусть живет в веках свобода, процветающая социалистическая Польша!
На здравствует Польская объединенная рабочая партия — славный авангард польских трудящихся.
Речь товарища Л. И. Брежнев была выслушана с огромным вниманием и неоднократно прерывалась бурными, продолжительными аплодисментами.

за его большой вклад в упрочение мира.
В речи товарища Э. Герена, сказавшего маршала, разработана программа дальнейшего развития народной Польши. Мы уверены, что польский народ сделает все, чтобы выполнить эту программу успешно.
Исполняется государственный гимн Польской Народной Республики.
Торжественное заседание объявляется закрытым.
Торжественное заседание сейма Польской Народной Республики, речи на нем товарищей Э. Герена и Л. И. Брежнева с глубоким интересом и огромным вниманием слушали десятки миллионов в нашей стране и во многих государствах мира; заседание транслировалось по Центральному телевидению и системам «Интервидео» и «Орбита» и «Восток» по Всесоюзному радио.
(ТАСС).

Заявление Советского правительства

Советское правительство в своем заявлении 18 июля с. г. уже дало оценку преступному характеру мятежа, организованного греческой военной силой против законного правительства Республики Кипр, возглавляемого президентом Макариосом, и высказалось за немедленное принятие мер к прекращению вооруженного вмешательства Греции в дела Кипра.
Однако положение на Кипре не только не изменилось к лучшему, а, наоборот, стало еще более напряженным и опасным. Это вынуждает Советский Союз вновь привлечь внимание к происходящему на острове и вооруженного вмешательства Греции в дела Кипра.

Советское правительство считает, что обстановка на острове требует принятия быстрых и действенных мер. Советский Союз вновь подтверждает, что он последовательно и решительно выступает за независимость и суверенитет кипрского государства, против так называемого аннексии Кипра, к чему стремится греческая военная сила, имея в виду превратить этот остров в военную базу НАТО. Необходимо обеспечить законному правительству Республики Кипр во главе с президентом Макариосом возможность осуществлять свою власть во всей ее полноте, немедленно убрать с острова всех греческих вооруженных сил. Должно быть восстановлено то положение Кипра как независимого и суверенного государства, которое существовало до военного вмешательства Греции.

ТАСС ГЛАВНЫЕ ТАСС ГЛАВНЫЕ ТАСС ГЛАВНЫЕ
ПОЛОЖЕНИЕ НА КИПРЕ

Упорные бои в Никозии • Решение турецкого парламента • Киприоты защищают родину • Заявление Г. Киссинджера

БЕИРУТ. По сообщениям с Кипра, на острове продолжаются ожесточенные столкновения между высадившимися там вчера турецкими войсками и отрядами мятежников.
Сегодня утром турецкая авиация совершила налеты на позиции так называемой национальной гвардии в Никозии, Фамагусте и других городах страны. Налетам подвергся также аэродром в Никозии.
Особенно сильные перестрелки с использованием минометов и артиллерия происходили минувшей ночью и сегодня утром в кипрской столице вдоль «зеленой линии», разделяющей греческую и турецкую части города. Упорные бои шли также в районе международного аэропорта в Никозии.
В кипрской столице сегодня с утра царит паника. Чиновники, назначенные «правительством» мятежников, спешно покидают город.
Греческие войска при поддержке танков и вертолетов пытались перейти на острове в наступление, однако их атака была отбита.
АНКАРА. Турецкий парламент принял решение наделить правительство чрезвычайными полномочиями, в том числе предоставил ему право решать вопрос о вводе турецких войск на территорию иностранного государства.

ЛОНДОН. По сообщениям из Никозии, Турция высылает новый воздушный десант в районе между центром Никозии и столичным аэродромом. Близ аэродрома происходит перестрелка. Как считают наблюдатели, обща численность турецких войск, перебросивших на Кипр по воздуху и

разделением и танками, атаковал на Кипре турецкую войсковую часть, высадившуюся на острове.
ПАРИЖ. По поступающим сюда из Афин сведениям, греческие вооруженные силы ведут бои на Кипре. Из Греции на остров перебрасывается военное снаряжение и боеприпасы. В Афины поступают раненые с Кипра.
Афинский аэропорт закрыт для гражданских самолетов. В стране развертывается мобилизация. На севере, в районе границы с Турцией, войска приведены в боевую готовность. Всею ночь на железнодорожном вокзале столицы и в порту Пирей шла погрузка резервистов, которые направляются в приграничные с Турцией районы.
Печать, радио и телевидение разжигают шовинистические настроения у населения.
В правящей верхушке Греции, по тем же сведениям, проявляются разногласия по поводу предприятия Афинскими авантюры на Кипре. Сегодня состоялось экстренное заседание кабинета министров. Непрерывно идут совещания высшего командования вооруженных сил Греции.
В то же время в Никозии, Турция высылает новый воздушный десант в районе между центром Никозии и столичным аэродромом. Близ аэродрома происходит перестрелка. Как считают наблюдатели, обща численность турецких войск, перебросивших на Кипр по воздуху и

моря, достигает 6 тысяч человек. Переброшено также до 40 танков, которые движутся по дороге из порта Кирения в Никозию.
Интенсивная перестрелка завязалась вдоль «зеленой линии» в Никозии, которая разделяет турецкую и греческую части города.
НИКОЗИЯ. Вице-президент Кипра, руководитель турецко-кипрской общины Денкташ выступил сегодня по радио с обращением к кипрскому народу, в котором заявил, что турецкие войска высадились на острове и ведут военные действия против греческой хунты, а не против греков-киприотов. Мы защищаем родину, сказал он. Наша победа — это независимость Кипра.
ВАШИНГТОН. Выступая в Сенате Клементе, государственный секретарь США Г. Киссинджер заявил, что США поддерживают английскую инициативу о проведении в Лондоне переговоров непосредственно заинтересованных сторон — Греции, Турции и Англии.
Г. Киссинджер сказал, что он не предвидит вмешательства США в военные действия между Грецией и Турцией. Соединенные Штаты также не намерены оказывать помощь боеприпасами ни Греции, ни Турции, зная арсенал вооруженных американским оружием.
В то же время Г. Киссинджер сообщил, что США привели в состояние готовности одну свою военно-воздушную дивизию, размещенную в Европе, и дали приказ 6 флоту подойти к Кипру «на случай возможной эвакуации американских граждан с острова».
(ТАСС, 21 июля).

Заявление правительства ГДР

БЕРЛИН, 21 июля. (ТАСС). Правительство ГДР выступило с заявлением, в котором осуждается принятие бундестагом ФРГ закона о создании в Западной Берлине федерального ведомства по охране окружающей среды.
Создание за пределами территории ФРГ подчиненного министру внутренних дел ФРГ федерального учреждения, говорится в заявлении, может рассматриваться исключительно как политическая демонстрация с целью незаконного распространения присутствия ФРГ в Западной Берлине, как опасный прецедент несоблюдения четырехстороннего соглашения по Западной Берлину.
Как только принятый за-

кон вступит в силу, заявляет правительство ГДР, Германская Демократическая Республика во имя обеспечения своих законных интересов и выполнения четырехстороннего соглашения от 3 сентября 1971 года будет вынуждена принять соответствующие меры. Следование сотрудников этой федеральной службы ФРГ, а также провоз ее имущества и документации по коммуникациям ГДР будут рассматриваться как незаконные.

Заседание Совета Безопасности

НЬЮ-ЙОРК, 21 июля. (ТАСС). Совет Безопасности ООН провел экстренное заседание по вопросу о положении на Кипре. На нем единогласно была одобрена резолюция, в которой содержится требование прекращения иностранного военного вмешательства в дела Республики Кипр и вывода иностранного военного персонала с ее территории, включая персонал, вывода которого потребовал президент Кипра Макариос в своем письме от 2 июля 1974 года.

В резолюции выражается серьезная озабоченность нынешним положением на Кипре, которое представляет собой угрозу миру и безопасности в районе Восточного Средиземноморья. Совет Безопасности призывает все стороны в качестве первого шага полностью прекратить огонь и обращается также к Греции, Турции и Англии с призывом немедленно приступить к переговорам в целях восстановления мира и конституционного правительства Республики Кипр.
Советский представитель указал, что СССР последовательно выступал за принятие Советом Безопасности быстрых и эффективных мер в связи с опасным положением на Кипре. Он подчеркнул, что принятое Советом Безопасности решение отвечает двум основным требованиям, выдвигавшимся Советским Союзом с самого начала кипрского кризиса, а именно — поддержка законного правительства Кипра и прекращение иностранного военного вмешательства в его дела. Осуществление этой резолюции, несмотря на то, что не все ее положения отвечают требованиям момента, подтвердил советский представитель, позволит восстановить на Кипре конституционный порядок.
Представитель Ирана, Индонезии, Кении, Камеруна, Австралии, Перу и ряда других стран отметили необходимость вывода с Кипра иностранных военных контингентов, в том числе грече-

ских офицеров из так называемой национальной гвардии, как одного из основных условий для восстановления прав конституционного правительства.
В то время, как большинство членов Совета Безопасности проявило действительную озабоченность положением на Кипре и стремление восстановить мир и права законного правительства Кипра, президент Макариос, пенниский представитель использовал трибуну Совета Безопасности для обычной демомогии о «створе сверхдержав», обидя молчанием вопрос об ответственности греческой вооруженной организации против отрядов Фронта освобождения Мозамбика (ФРЕЛИМО). Они решительно высказались за быстрое окончание войны.

Сообщается, кроме того, что несколько сот солдат португальской армии, действующих в одном из центральных районов страны, прекратили военные действия в против бойцов ФРЕЛИМО.
Весьма ясно: «Повернуть вспять, извратить и полностью перевернуть все положительное, что несла в себе политика Перона, особенно развитие курса на сближение с Кубой, Советским Союзом и другими социалистическими странами».

Однако, подчеркивает газета аргентинских коммунистов, на пути к осуществлению реакционных замыслов стоит народ, уровень политической сознания которого значительно возрос.

Дж. Флетчер. Этот советский проект рассматривается как наглядный пример сотрудничества, ставший возможным благодаря политике разрядки напряженности в отношениях между СССР и США.

АДДИС-АБЕБА. В столице Эфиопии приступила к работе специальная комиссия, созданная для расследования

фантов коррупции и злоупотребления властью среди членов бывшего правительства и других представителей государственного аппарата. Председателем комиссии избран профессор столичного университета Месфин Волде-Марьям, а его заместителем — представитель вооруженных сил майор Мерша Адмасу.
(ТАСС).

СЛЕДЯЩИЙ СЛЕНДЫ
ЛОНДОН. С огромным успехом прошли выступления в Англии балетной труппы Большого театра СССР. Ма-

стера советского балета показали лучшие спектакли своего репертуара — «Лебединое озеро», «Спартак», «Жизель», «Дон Кихот» и «Щелкунчик». Зрители оказали им исключительно теплый прием. Сорок вечеров гремел аплодисментами переполненный зал лондонского театра «Коллизей».

ТРИПОЛИ. Здесь состоялась первая сессия межпарламентской советско-либийской комиссии по вопросу экономического и научно-технического сотрудничества и торговли. Глава советской делегации на переговорах заместитель председателя Государственного комитета Совета Министров СССР по внешним экономическим связям В. А. Сергеев и министр коммунальной и исполняющий обязанности министра энергетики

ДжАР Таха аш-Шариф Бен Амар подписали вчера протокол первой сессии межпарламентской комиссии.

ХАНОЙ. Министр с т в о иностранных дел Республики Южный Вьетнам выступило с заявлением, в котором осуждается действия сайгонской администрации, obstructing обстановку в Южном Вьетнаме. Следуя политике уважения и строгого

агентства, в ответ на это приведены в боевую готовность вооруженные силы НАТО в Европе.
ТАСС уполномочен компетентными органами заявить, что это сообщение агентства Франс Пресс является сплошным вымыслом, направленным на дальнейшее обострение обстановки, в котором, очевидно, заинтересованы некие другие агрессивные круги.
Вооруженные Силы Советского Союза находятся в обычном, повседневном состоянии и в повышенную готовность не переводились.

Парижского соглашения по Вьетнаму.
НЬЮ-ЙОРК. С огромным интересом американские ученые, астрономы, общественность ожидают намеченный на июль 1975 года совместный космический полет кораблей «Союз» и «Аполлон», заявил директор Национального управления по аэронавтике и исследованию космического пространства

Парижского соглашения по Вьетнаму.
НЬЮ-ЙОРК. С огромным интересом американские ученые, астрономы, общественность ожидают намеченный на июль 1975 года совместный космический полет кораблей «Союз» и «Аполлон», заявил директор Национального управления по аэронавтике и исследованию космического пространства

РОЖДЕНИЕ ТРАДИЦИИ

В Доме культуры села Капки г. Чиатура состоялась встреча молодежи с передовиками труда. Ее открыл директор капхской средней школы А. Чхеидзе.

Ш. КАПАНАДЗЕ, ответственный секретарь правления Чиатурского городского объединения Общества «Знание».

С маркой Грузии

В болгарском городе Пловдиве осенью нынешнего года открывается международная ярмарка. В грузинском разделе Советского павильона будет представлена продукция предприятий Министерства пищевой промышленности Грузинской ССР.

Посылки из Ленинграда

Начав перестраивать работу по изучению русского языка в соответствии с новыми требованиями, мы ясно ощутили слабость нашей учебно-материальной базы.

Вот недавно почта доставила в Ахара две посылки, на обратном адресе которых значилось: Ленинградская средняя школа № 539.

В программе — лучшие постановки

КУТАИСИ. (Корр. «Зари Востока»). В здании Кутаисского филиала оперы и балета спектаклем «Кварцваре Тутабери» П. Какабадзе начались гастроли Тбилисского театра музыкальной комедии Имени В. Абашидзе.

„БАТУМИ“ В ВОДАХ АТЛАНТИКИ

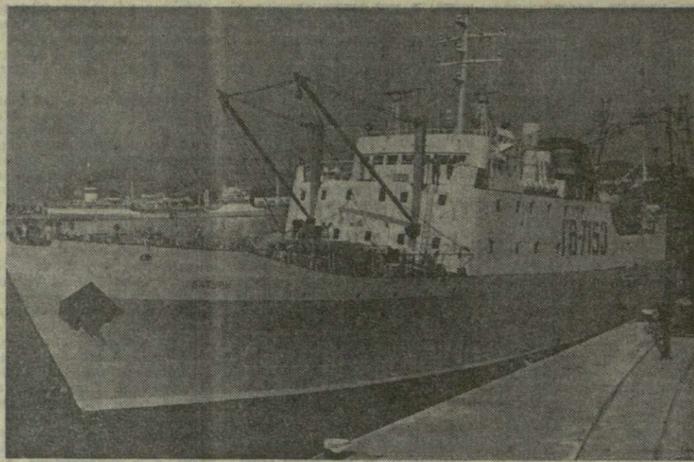
Далеко от родных берегов, в водах Атлантики ведут лов рыбы траулеры Аджарского управления рыболовного флота «Батуми», «Цхалтубо», «Кобулети».

Особенно высоких показателей добился экипаж рыболовецкого судна «Батуми», где капитаном Габриел Георгадзе. Морьяки траулера «Батуми» вышли победителями в социалистическом соревновании 1973 года.

На днях моряки вновь отправились в Атлантику в очередное рейсовое задание.

На снимке: траулер «Батуми» в родном порту.

Фото Н. Анастасьева. (Фотохроника ГрузИНФОРМА).



КРАСНЫЕ УГОЛКИ ЧАБАНОВ

Следа хозяйства Сачхерского района находятся сейчас на летних пастбищах. Проводятся многие мероприятия по улучшению культурного облика пастбищных животноводов.



Скончался член КПСС с 1920 года, ветеран Советской Армии, полковник в отставке Виктор Эдуардович Гассиев.

ХОРОШАЯ ПЕСНЯ ВЕДЬ ТАК НУЖНА...

Произведения победители

Подведены итоги конкурса на лучшие эстрадные произведения — песни и оркестровую музыку. Конкурс был объявлен Союзом композиторов республики, Государственным комитетом Совета Министров Грузинской ССР по телевидению и радиофикации и Министерством культуры Грузии.

В 1926—1928 годах В. Гассиев работал секретарем Юго-Осетинского обкома комсомола, в 1929—1930 годах — секретарем Цхинвальского РК КП Грузии.

В годы Великой Отечественной войны В. Гассиев, находясь в действующей армии в должности комиссара 61-й стрелковой дивизии, а затем заместителя командира полка в составе 18-й армии, принимал активное участие в боях за освобождение Кавказа.

Родина высоко оценила ратные и трудовые подвиги В. Гассиева. Он награжден тремя орденами Красного Знамени, двумя орденами Красной Звезды, двумя орденами Отечественной войны I степени и 9 медалями.

После демобилизации из рядов Советской Армии, с 1954 года вплоть до конца своей жизни В. Э. Гассиев активно участвовал в партийно-политической жизни области.

На всех участках, где довелось трудиться В. Гассиеву, он пользовался большим авторитетом, показывал пример в выполнении партийного и воинского долга.

Светлая память о Викторе Эдуардовиче Гассиеве, верном сыне Коммунистической партии, посвятившем всю свою жизнь служению социалистической Родине, навсегда сохранится в наших сердцах.

Группа товарищей.

Редактор О. КИКЛАДЗЕ.

ОБЪЯВЛЕНИЯ

11.45 — Вечер «Инициации» марионетки и их профнагляд. 12.15 — Грузинские народные песни. 12.25 — Страничка поэзии. Стихи Ш. Алашадзе. 12.30 — Песни для скрипки в исполнении М. Швида.

19.00 — Вечер «Социалистическое соревнование рационализаторов и изобретателей». 19.15 — Грузинские народные песни. 19.40 — Из Моей жизни. 19.45 — Концерт ансамбля электронных инструментов Всесоюзного радио и телевидения. 19.50 — Вечер «Социалистическое соревнование рационализаторов и изобретателей». 19.55 — Из Моей жизни. 20.05 — Из Моей жизни. Рассказы на Высшем. 20.30 — Т. Годардидзе. «Моя любимая птица». Радио-постановка (прямая). 21.30 — Ф. Шопен. Фортепианная пьеса.

20.03 — Международный коммюнистический концерт. 21.30 — Последняя известия. 21.35 — «Для любительского спорта». 20.40 — П. Булевос. Песни и романсы. 21.00 — «Взрослым и детям». 21.15 — «Музыкальная радиодиффузия». 21.30 — Последняя известия. 21.35 — А. Мачавариани. Фортепианный концерт. 22.05 — Д. Адашидзе. Стихи из оперы «Сказание о Шота Руставели».

РАДИО СЕГОДНЯ

По первой программе. 17.35 — Передача для детей. 18.05 — Объявления. 18.15 — Из Москвы. 18.45 — Встреча план Бранской области — в действии. 19.00 — «Иванов» — телефильм для женщин. 19.05 — Концерт грузинской камерной музыки. 19.45 — Концерт ансамбля электронных инструментов Всесоюзного радио и телевидения. 19.50 — Из Моей жизни. 20.05 — Из Моей жизни. 20.25 — Из Моей жизни. Рассказы на Высшем. 20.30 — Т. Годардидзе. «Моя любимая птица». Радио-постановка (прямая). 21.30 — Ф. Шопен. Фортепианная пьеса.

РАДИО СЕГОДНЯ

06.35 — Д. Чхедидзе. Третий фортепианный концерт. 08.10 — Музыка народов Азии. 11.05 — Д. Адашидзе. Стихи из оперы «Сказание о Шота Руставели».

ПРИГЛАШЕНИЕ К ЭКРАНУ

«ПУТЬ В ПОЛУТЬМЕ». Этот румынский фильм рассказывает о судьбе двух уже молодых людей. На пригородном курорте встретились редакторная стенографистка Моника и инженер Раду.



О древней истории Уплисцихе известно немногое. Начало изучения его связано с именем Дюбуа де Монпере, который в 1839 году в своем очерке описал памятник.

«ОНА И ДЬВУЛЫ». Элементы традиционной восточной мелодрамы и детектива причудливо переплелись в этом новом арабском фильме.

«ОНА И ДЬВУЛЫ». Элементы традиционной восточной мелодрамы и детектива причудливо переплелись в этом новом арабском фильме.

«ОНА И ДЬВУЛЫ». Элементы традиционной восточной мелодрамы и детектива причудливо переплелись в этом новом арабском фильме.

«ОНА И ДЬВУЛЫ». Элементы традиционной восточной мелодрамы и детектива причудливо переплелись в этом новом арабском фильме.

«ОНА И ДЬВУЛЫ». Элементы традиционной восточной мелодрамы и детектива причудливо переплелись в этом новом арабском фильме.

«ОНА И ДЬВУЛЫ». Элементы традиционной восточной мелодрамы и детектива причудливо переплелись в этом новом арабском фильме.

«ОНА И ДЬВУЛЫ». Элементы традиционной восточной мелодрамы и детектива причудливо переплелись в этом новом арабском фильме.

«ОНА И ДЬВУЛЫ». Элементы традиционной восточной мелодрамы и детектива причудливо переплелись в этом новом арабском фильме.

ДАЛЕКОЕ — БЛИЗКОЕ

В нескольких километрах от Гори, на крутой возвышенности над Курой, беспорядочно выстроились «окна» скальных пещер. Это Уплисцихе — удивительный памятник культуры прошлого.

Вечные ценности. Уплисцихе — это удивительный архитектурный ансамбль светского назначения — дохристианской эпохи.

Вечные ценности. Уплисцихе — это удивительный архитектурный ансамбль светского назначения — дохристианской эпохи.

Вечные ценности. Уплисцихе — это удивительный архитектурный ансамбль светского назначения — дохристианской эпохи.

Вечные ценности. Уплисцихе — это удивительный архитектурный ансамбль светского назначения — дохристианской эпохи.

Вечные ценности. Уплисцихе — это удивительный архитектурный ансамбль светского назначения — дохристианской эпохи.

Вечные ценности. Уплисцихе — это удивительный архитектурный ансамбль светского назначения — дохристианской эпохи.

Вечные ценности. Уплисцихе — это удивительный архитектурный ансамбль светского назначения — дохристианской эпохи.

Вечные ценности. Уплисцихе — это удивительный архитектурный ансамбль светского назначения — дохристианской эпохи.

Вечные ценности. Уплисцихе — это удивительный архитектурный ансамбль светского назначения — дохристианской эпохи.

Вечные ценности. Уплисцихе — это удивительный архитектурный ансамбль светского назначения — дохристианской эпохи.

СПОРТ-СПОРТ СМОТР БУДУЩИХ ОЛИМПИЙЦЕВ

Около двух тысяч участников соревнований Спартакиады школьников нынешнего года находятся в столице Казахстана.

Оценку соревнованиям Спартакиады дали приглашенные на пресс-конференцию тренеры.

Игорь баскетболист в прыжке ушел, — заявил главный тренер СССР С. Спандарян.

После второго дня полуфинального матча на Кубок Дэвиса по теннису европейской зоны «Б» советская сборная вышла вперед.

После второго дня полуфинального матча на Кубок Дэвиса по теннису европейской зоны «Б» советская сборная вышла вперед.

После второго дня полуфинального матча на Кубок Дэвиса по теннису европейской зоны «Б» советская сборная вышла вперед.

После второго дня полуфинального матча на Кубок Дэвиса по теннису европейской зоны «Б» советская сборная вышла вперед.

После второго дня полуфинального матча на Кубок Дэвиса по теннису европейской зоны «Б» советская сборная вышла вперед.

После второго дня полуфинального матча на Кубок Дэвиса по теннису европейской зоны «Б» советская сборная вышла вперед.

После второго дня полуфинального матча на Кубок Дэвиса по теннису европейской зоны «Б» советская сборная вышла вперед.

После второго дня полуфинального матча на Кубок Дэвиса по теннису европейской зоны «Б» советская сборная вышла вперед.

ТАК ОТДЫХАЮТ НЕФТЯНИКИ

До двадцати процентов работников Батумского нефтеперерабатывающего завода имени И. В. Сталина ежегодно по профсоюзным путям проводят свои отпуска в здравницах, а почти все дети нефтяников дошкольного и школьного возраста — в летних детских садах и санаториях.



На снимке: вот как выглядят Уплисцихе из окна поезда. Фото В. Гадиллия.

НА ВОСЬМИТЫСЯЧНИК — БЕЗ КИСЛОРОДНЫХ МАСОК

Два французских альпиниста решили штурмовать высочайшую в мире горную вершину — Джомолунгму — без кислородных масок.